

17^{ème} Rencontres régionales de l'URAFEA Nord-Est



**la Ville de Rue
le Comité de Jumelage
Rue-Borgentreich
&**



l'URAFEA Nord-Est pour l'Europe

vous invitent cordialement à participer très nombreux à cette

17^{ème} Rencontre
qui se tiendra

le 23 Octobre 2011

en la Salle des Fêtes du Beffroi de Rue
Place du Général Leclerc

**Le Mot de Bienvenu
de Monsieur Serge Deschamps
Maire de Rue**



C'est toujours quelque chose de spécial d'être ensemble avec de bons amis, voilà pourquoi je suis très heureux de vous accueillir ici à RUE et je vous remercie cordialement d'avoir répondu à notre invitation.

Je vous transmets les amitiés du Conseil Municipal et de ceux qui, malheureusement, ne peuvent pas être ici aujourd'hui.

Créé le 12 septembre 1986, le jumelage entre les villes de RUE et de BORGENTREICH a construit son histoire grâce à ses fidèles adhérents.

Depuis la création, les deux comités s'emploient à dynamiser les relations par des rencontres alternées d'adultes et de jeunes scolaires.

Des jumelages comme le nôtre ont largement contribué à la mise en place de l'Europe actuelle et à ce sujet, je voudrais dire deux mots aux plus jeunes d'entre nous, qui sont généralement convaincus que l'Europe est construite pour eux et qui n'ont pas tort, mais qui ne prennent pas toujours en considération une vérité première : C'est que l'on ne peut jamais espérer tout recevoir sans jamais rien donner.

Qu'ils n'oublient pas que leurs prédécesseurs ont travaillé en sachant qu'ils ne bénéficieraient pas eux-mêmes des résultats de leurs efforts, et ont donné un sens à leur vie dans cette action pour la Paix.

Que les jeunes n'oublient pas que l'avenir c'est apprendre à être tolérant, c'est bannir l'égoïsme, c'est l'amitié, c'est la solidarité, c'est l'entente entre les peuples.

Alors, ne nous contentons pas de rêver un bel avenir, vivons le, sans jamais oublier ce qu'a dit Oscar WILDE sur le sujet : « La sagesse, c'est d'avoir des rêves suffisamment grands pour ne pas les perdre de vue lorsqu'on les poursuit »

Vive l'Europe, vive l'amitié entre les peuples, vivent les jumelages franco-allemands.

Serge Deschamps, maire de Rue

17^{ème} Rencontre à RUE

PROGRAMME

Salle des Fêtes du Beffroi
Place du Général Leclerc à Rue

De 9 heures 30 à 10 heures :

Accueil des participants

10 heures précises :

Accueil par Monsieur Serge Deschamps, maire de Rue.

*Ouverture du Congrès par Monsieur Daniel Graveline,
président du Comité Rue-Borgentreich*

Début de l'Assemblée Générale ordinaire, rapports du président et du trésorier

Elections.

1/ Madame Barbara Kubis-Martin conduira une réflexion sur des questions de coopération de développement et de coopération interculturelle.

13 heures : fin des travaux. Vin d'Honneur offert par la Ville de Rue

Le repas sera servi dans la Salle des Fêtes du Beffroi de Rue

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ORDINAIRE

- Ouverture de l'assemblée générale
- Rapport d'activités
- Rapport financier par la trésorière – vérificatrice aux comptes.
- Approbation par vote des rapports d'activités et financier.
- Présentation des candidats aux élections 1/3 sortant et nouveaux candidats, vote (bulletins pour les délégués d'associations)
-

Nous remercions Monsieur Serge Deschamps, Maire de Rue, M. Daniel Graveline, président, tous les membres du Comité Rue - Borgentreich et tous les services qui ont permis de réaliser cette 17^{ème} Rencontre dans les meilleures conditions.



RUE - BORGENTREICH

25 ANS D'ENGAGEMENT

La ville de Rue a signé la charte de jumelage avec la ville de Borgentreich le 12 Septembre 1986 et s'est engagée dans une relation d'amitié entre les habitants des deux villes et de construction européenne à son niveau. Depuis, les

échanges se sont multipliés. En effet, le Comité de jumelage présidé par Daniel Graveline essaie de pérenniser et d'inciter de nouvelles familles et des jeunes pour que cette institution ruenne vive encore de belles heures.

Ainsi, après avoir fêté le 20e anniversaire à Rue en 2006, ***nous venons de fêter le 25e anniversaire, à Borgentreich les 9, 10 et 11 septembre. La ville de Borgentreich a profité de la Stadtfest pour célébrer cet anniversaire et faire participer le plus de monde possible à l'évènement.*** Une fête gigantesque avec concert d'orgue, visite du musée de l'orgue, nuit de fête et

pour couronner le tout, un grand défilé dans la ville dans lequel les représentants ruens ont eu une place de choix.

A côté de ces festivités, les échanges entre amis se concrétisent au fil des années. Chaque été, un séjour d'une semaine en famille avait lieu pour les 13/18 ans, une année en Allemagne, l'année suivante en France. Les collégiens des deux villes se rencontrent aussi régulièrement, le collège du Marquenterre étant jumelé avec celui de



Borgentreich. Le Comité de jumelage favorise aussi les échanges de stagiaires d'un côté ou de l'autre du Rhin.

Quant aux adultes, c'est avec plaisir qu'ils accueillent leurs amis allemands en Picardie les années paires. Ils leur font découvrir une région bien différente de la Westphalie : la mer, la baie de Somme, les spécialités régionales et le marché de Rue que nos amis allemands affectionnent particulièrement. Les années impaires, se rendent en Allemagne.

Le Comité de jumelage ruen organise en mars, une soirée "choucroute" à laquelle le président du comité allemand, Robert Prell nous fait l'honneur d'assister chaque année ainsi que quelques amis allemands qui nous font le plaisir de parcourir les quelque sept cent kilomètres qui séparent nos deux villes pour participer à cette soirée conviviale.

Le maire, Serge Deschamps, jeune élu à l'époque de la signature de la charte se félicite de voir que cet engagement est toujours d'actualité. Lors de la dernière assemblée générale en janvier il nous disait "quand nous sommes partis dans cette aventure, nous ne savions pas très bien où nous nous engageons. Nous sommes là, à vos côtés dans cette mission et la municipalité fera le maximum pour pérenniser le jumelage dans la joie et l'amitié."

Nous sommes aujourd'hui très honorés d'accueillir la 17^{ème} Rencontre de l'Union Régionale des associations franco-allemandes du Nord de la France (URAF) dans notre petite cité historique de Rue.



Président
Daniel
Graveline



Président
Robert-Martin
Prell



RUE, Ville historique

Ancien port de mer et haut lieu de pèlerinage

A l'époque Gallo-romaine, la côte picarde était totalement différente, du fait de la montée des eaux. Dans ce paysage incertain, où les sables, les galets et les alluvions se déposaient au rythme des marées, l'homme s'est installé ici et là pour coloniser les nouvelles terres gagnées sur la mer.

Cette région, façonnée par la nature, l'homme et l'animal s'appelle le « Marquenterre » : la mer en terre.

Une ville s'établit ainsi le long d'un « ru » (*la rivière la Maye*) et prend le nom de **RUE-SUR-MER**. Les eaux de rivière et de mer fournissent en poissons et coquillages ; les prés salés deviennent de bons pâturages pour les moutons ; et les marais salants fournissent un sel de qualité. Les Ruens confectionnent des draps de laine, développent le commerce du vin, importé de Guyenne et d'Espagne, et vendent leur sel.

Puis, en août 1101, la mer dépose sur la grève de RUE un mystérieux crucifix dédié à Saint Esprit, que la tradition dit miraculeux. Les pèlerins viennent de plus en plus nombreux à l'église paroissiale. Les commerces se développent. La population de RUE augmente et les bourgeois s'enrichissent.

Ainsi, à la fin du XII^{ème} siècle, la Ville de RUE achète sa liberté communale au Comte Jean de PONTHEU. La population obtient une certaine autonomie dans la gestion de ses activités et assure, dès lors, sa propre défense. Les remparts et un beffroi sont construits en 1214. Cette cité fortifiée accueille de nombreux commerçants, pèlerins et autres voyageurs, jusqu'à la célèbre bataille de CRECY...



Beffroi de RUE
(XV^{ème} - XIX^{ème} siècles)



Chapelle du Saint-Esprit
(XV^{ème} - XVI^{ème} siècles)

Durant la Guerre de Cent Ans, les fortifications en bois sont rapidement détruites. RUE connaît incendies, pillages, peste et famine. Puis, dès le retour de la paix, les pèlerins reviennent de plus en plus nombreux et les activités commerciales reprennent.

Mais la ville a bien changé... le port de RUE s'est ensablé. Une nouvelle fortification est édifée en pierre calcaire, formant une place forte renommée jusqu'en 1670, date à laquelle les Ruens démontent leurs remparts, sur ordre de COLBERT, suite au Traité d'AIX LA CHAPPELLE.

Le Beffroi, classé à l'UNESCO, symbolise le pouvoir communal acquis au moyen-âge. La tour date en partie du XV^{ème} siècle.

Quant au crucifix de RUE, il est brûlé lors des troubles révolutionnaires.

Réservez la visite et découvrez les chapelles de RUE qui témoignent de la ferveur des pèlerins, au cours des siècles : la chapelle du Saint-Esprit, véritable joyau de l'art gothique flamboyant, et la chapelle de l'Hospice, qui présente une magnifique voûte en carène de bateau renversée, en bois de châtaignier.

Au début du XX^{ème} siècle, l'industrie complète l'activité agricole déjà très développée, avec la sucrerie. Entre 1910 et 1914, les Frères CAUDRON dirigent à RUE une usine d'Aviation, qui est ensuite transférée à ISSY-LES-MOULINEAUX et à LYON, au début de la guerre 1914 - 1918. **A RUE, un musée leur est consacré.**



MUSEE des FRERES CAUDRON
Pionniers de l'Aviation en Picardie

Actuellement, RUE est une bourgade commerçante de plus de trois mille habitants, vivant en particulier du commerce, de l'agriculture et du tourisme. Reconnue « **commune touristique** » et « **Station Verte de Vacances** », la Ville de RUE appartient également au territoire nouvellement labellisé « **Grand Site - Baie de Somme** ».



OFFICE DE
TOURISME

Information & Réservation

Office de Tourisme de RUE
Tél : 03.22.25.69.94